

COMMISSION CONSULTATIVE COMMUNALE D'INTEGRATION

RAPPORT D'ACTIVITÉS 2016

1. Composition de la commission

Conformément aux stipulations du règlement grand-ducal du 15 novembre 2011, relatif à l'organisation et au fonctionnement des commissions consultatives communales d'intégration et suite aux élections communales du 9 octobre 2011 et considérant les remplacements intervenus entretemps, la nouvelle commission consultative communale d'intégration se compose des membres effectifs, des membres étrangers et suppléants suivants :

Madame	Caputo-Johanns Juliette (P)	Membre effectif
Madame	Fleck Gitta	Membre effectif
Madame	Wenzel Simone	Membre effectif
Madame	Schütz Astrid	Membre effectif
Monsieur	Schadeck Robert	Membre effectif
Madame	Thill-Ungureanu Maria	Membre effectif
Monsieur	Kader Idris	Membre effectif
Madame	Manternach Mandy (S)	Membre effectif
Monsieur	Azemi Fatmir	Membre effectif
Monsieur	Blasi Sebastiano	Membre effectif
Monsieur	Brassinne Etienne	Membre effectif
Monsieur	Cavaleiro Manuel	Membre effectif
Madame	Kieffer-Demange Karine	Membre effectif
Madame	Lopes Graciete	Membre effectif
Monsieur	Randerath Michel	Membre effectif
Monsieur	Martins Luis	Membre suppléant
Madame	Ahmadi Shiva	Membre suppléant
Madame	Bettendorf Alix	Membre suppléant
Madame	Cattivelli Idette	Membre suppléant
Monsieur	Arakelian Samvel	Membre suppléant
Monsieur	Barbier Jean-Luc	Membre suppléant
Madame	Belbachir Fouzia	Membre suppléant
Madame	Gomes Da Silva Lina	Membre suppléant
Monsieur	Lenoir Fernand	Membre suppléant
Madame	Manazzon Silvana	Membre suppléant

Suite au départ à la retraite de Monsieur John SCHLENTZ, la dame Mandy MANTERNACH a été nommée unanimement comme secrétaire de la commission à partir du 1^{er} février 2016.

Suite au décès de Monsieur le Président Guy FEHR en date du 24.07.2016, les membres de la commission en leur réunion du 17 octobre 2016 ont désigné Madame Juliette Caputo-Johanns en tant que nouvelle présidente de la commission consultative communale d'intégration.

2. Réunions

Les membres de la commission se sont réunies en séance ordinaire à 6 reprises ; à savoir :

No. : 01/2016	en date du	24.02.2016
No. : 02/2016	en date du	20.04.2016
No. : 03/2016	en date du	15.06.2016
No. : 04/2016	en date du	15.09.2016
No. : 05/2016	en date du	17.10.2016
No. : 06/2016	en date du	13.12.2016

pour débattre sur les divers ordres du jour et prendre connaissance de la correspondance leur adressé. Les rapports afférents des différentes réunions précitées ont été transmis à qui de droit.

3. Organisations

I. Cours du Soir

L'administration communale de Schifflange organise depuis plusieurs années en collaboration avec le Ministère de l'Education Nationale, Service de la Formation pour Adultes et la commission consultative communale d'intégration, des cours de langues du soir.

En 2015/2016, deux cours de langue luxembourgeoise et deux cours de langue anglaise ont été proposés.

Ces cours ont eu lieu dans la salle de formation à l'école Nelly Stein, avenue de la Résistance à Schifflange.

→ Aux deux cours luxembourgeois, il y a eu 25 inscriptions et 17 apprenants ont reçu un diplôme par le Ministère de l'Education Nationale en fin d'année scolaire.

→ Aux deux cours d'anglais, il y a eu 35 inscriptions et 16 apprenants ont reçu un diplôme par le Ministère de l'Education Nationale en fin d'année scolaire.

Les cours de l'année scolaire 2015/2016 ont été subventionnés par le Ministère de l'Education Nationale, à raison d'un montant total de 3.052,50.- €.

II. Fête de l'intégration

La commune de Schifflange et la commission consultative communale d'intégration organisent chaque année la traditionnelle fête de l'Intégration. En 2016, il s'agissait de

la 11^e édition de la fête de l'Intégration, organisée en date du dimanche, 18 septembre 2016 sur la Place de la Liberté devant l'Hôtel de Ville.

La fête de l'Intégration a débuté à 11.00 heures pour se terminer vers 19.00 heures.

Les 17 associations suivantes avaient offert leurs divers services et spécialités culinaires au public, à savoir :

Angels for Haïti, Péta-Boules Schifflange, Ami Ku Nhos, Green Beach ASBL, Schëffleng Hëlleft ASBL, Amigos Cabo Verdina, Société avicole Schifflange, Folklorama Schëffleng, FairTrade Schëffleng, Ass. Luxembourg-Roumanie, Poarverband Schëffleng, Les Amis dos Loriguenses, Solidarité TOGO-Luxembourg, Jeunes pour un Monde Uni, Club Haus beim Kiosk, Minh Luu, Care In Luxembourg ASBL.

Le programme d'animation a été pris en charge par les groupes suivants :

« Duo Jaguars », « Rancho Folclorico Da Nazaré », « Avant-Garde Latino », « Black Djembé », Schëfflenger Majoretten et l'Harmonie Municipale Schifflange, qui se sont présentés les uns après les autres pour divertir les visiteurs.

La 11^e Fête de l'Intégration a finalement rencontré le succès auprès du public, des associations et groupes présents.

4. Divers

Monsieur Guy Fehr a assisté à la première réunion du Ronnen Desch 2gether – vivre ensemble en date du 11 avril 2016. Il a aussi participé à la plateforme «Intégration», organisée par le PRO-SUD en date du 9 mai 2016.

Fait à Schifflange en janvier 2017.

Pour la commission consultative communale d'intégration

La Présidente,

La Secrétaire,

Juliette Caputo-Johanns

Mandy Manternach